



General Certificate of Education
Advanced Subsidiary Examination
June 2011

Spanish

SPAN1/T

Unit 1 Transcript Listening, Reading and Writing

FOR INVIGILATOR'S USE ONLY

Monday 16 May 2011 9.00 am to 11.00 am

Time allowed

- 2 hours

Enclosed is a copy of the transcript of the text of the Listening Test. This packet must not be opened until after the examination.

After the examination, the transcript should be kept for future use by teachers.

Texto 1: ¡Bebe con responsabilidad!*(one minute and 31 seconds; tracks: 2–16)*

- F** Sabemos que los accidentes aumentan durante los fines de semana y, en gran parte, esto se debe al alcohol. En enero empezó otra campaña en España para disminuir el número de accidentes.
- M** Un aspecto importante de la campaña es la educación porque muchos jóvenes se olvidan de los efectos devastadores del alcohol. Por ejemplo, las mujeres se emborrachan más rápidamente que los hombres porque tienen menor tamaño, menos peso corporal y menos cantidad de agua en el cuerpo.
- F** Antes de salir para divertirse en los bares, muchos jóvenes beben leche fría o toman un baño caliente, pensando que esto ayuda a bajar la borrachera pero no es verdad. El alcohol se elimina de la sangre únicamente con tiempo.
- M** Los tres consejos ofrecidos por los médicos son:
- uno:** no bebas demasiado alcohol
dos: bebe despacio
tres: come antes de salir

Texto 2: Michael, ¿un buen padre?*(two minutes and 11 seconds; tracks: 17–36)*

- M** El momento más emotivo del funeral de Michael Jackson en el 2009 fueron las palabras de su hija. Ella dijo que era el mejor padre del mundo y rompió a llorar.

Michael Jackson, ¿el mejor padre? Pues, yo tengo mis dudas porque recuerdo bien la escena en Berlín en el 2002 cuando el 'Rey del Pop' provocó momentos de pánico cuando apareció con su hijo Prince Michael II en el balcón de su hotel. El cantante sacó al niño por la ventana delante de sus fans y mucha gente pensó que iba a lanzar al pequeño a la calle. Finalmente, volvió con el bebé a su habitación.

- F** Ahora voy a decirte lo que es un buen padre.

Primero: un buen padre debe ser un buen marido, respetuoso, cariñoso y afectuoso con su mujer.

Segundo: debe hacer todo lo necesario para que sus hijos tengan buena salud mental.

Tercero: un buen padre debe tener buen sentido del humor, debe saber escuchar, debe ser paciente y tolerante, debe contar cuentos, debe llevar a sus hijos a la escuela, debe jugar con ellos, y debe decirles en todo momento lo mucho que les ama. Un buen padre debe ser un buen amigo y un buen maestro.

Pero, sobre todo, un buen padre debe ser un buen ser humano.

Texto 3: ¡Ven a Tenerife!*(one minute and 47 seconds; tracks: 37–54)*

- F** Según Juan Pedroso, Tenerife siempre ha estado lleno de turistas en el verano. Pero hoy hay poca gente en busca de un poco de arena donde tomar el sol. Aparte de algunas familias, el lugar parece desierto y todo este mes de julio será igual.
- David Newton, un británico que tiene un negocio de deportes acuáticos en la playa, está de acuerdo.
- M** “Todo va muy lento; hace un año, todo iba bien, los clientes alquilaban las motos de agua y las tablas de surf hasta muy tarde todos los días.”
- F** Para Antonio Pérez, dueño de un café, este año ha sido una batalla.
- M** “En medio de la crisis económica, los bares y restaurantes, aun con ofertas especiales, están vacíos; es una señal de que los negocios están sufriendo.”
- M** Laura Vela, que vende helados en la playa, explica que no sólo llegan menos turistas, sino que los que vienen están gastando menos.
- F** “Este mes tuvimos que bajar los precios porque la caída de la libra esterlina junto con el colapso de cuatro turoperadores significa que hay pocos extranjeros en la isla y, al parecer, no tienen nada en los bolsillos.”

Texto 4: ¿Una nueva forma de celebrar el cumpleaños?*(one minute and 55 seconds;
tracks: 55–74)*

- M** Si quieres que mucha gente venga a tu fiesta de cumpleaños, puedes anunciarla en Facebook. Julia, una inglesa de 16 años cuyos padres tienen una mansión lujosa en Marbella, optó por anunciar su cumpleaños de esta manera. Iba a ser ‘la fiesta del año’. Lo que no sabía Julia era que al mismo tiempo circulaba otro mensaje falso que decía que sus padres se divorciaban pronto y que daban su permiso para la destrucción de la casa durante la fiesta de su hija. Pero, con los padres de vacaciones en el Caribe, la celebración, según un vecino de la familia, se convirtió en un desastre doméstico.
- F** La noche de la fiesta, llegaron a la casa quinientos adolescentes con cerveza y vodka y empezó una noche salvaje. Cuando llegó la policía, descubrieron, en las palabras de uno de ellos, una “zona de guerra”, con el jardín y la piscina llenos de puertas, mesas, sillas y televisores. Las joyas de la madre de Julia habían sido robadas y los ladrones se habían escapado.
- M** ¿La reacción de los padres al ver la destrucción? Pues, horror, enfado y depresión. ¿Y Julia? Pues, dicen que su madre le dio una bofetada en la cara pero no sé si es verdad.

END OF RECORDING

Blank page